



**Veselības un drošības, lietošanas un apkopes un montāžas instrukcija**

**Whirlpool**

**LV**

# DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI

## NOTEIKTI JĀIZLASA UN JĀIEVĒRO

Pirms ierīces lietošanas izlasiet šos drošības norādījumus. Saglabājet šos norādījumus, lai vēlāk varētu tos pārlasīt.

Šī rokasgrāmata un pati ierīce sniedz svarīgus drošības brīdinājumus, kas ir jāizlasa un vienmēr jāievēro. Ražotājs neuzņemas atbildību par bojājumiem, kas radušies nepiemērotas lietošanas vai nepareizu vadības elementu iestatīšanas dēļ.

⚠ Loti maziem bērniem (0–3 gadi) jāatrodas drošā attālumā no ierīces. Maziem bērniem (3–8 gadi) jāatrodas drošā attālumā no ierīces, ja vien tie netiek nepārtraukti uzraudzīti. Bērni no 8 gadu vecuma un personas ar fiziskiem, jušanas vai garīgiem traucējumiem vai bez pieredzes un zināšanām var lietot šo ierīci, ja tās tiek uzraudzītas vai instruētas par ierīces drošu lietošanu un izprot ar to saistītos riskus. Bērni nedrīkst spēlēties ar ierīci. Ierīces tīrišanu un apkopi nedrīkst veikt bērni bez pieaugušo uzraudzības.

⚠ BRĪDINĀJUMS! Lietošanas laikā ierīce un tās atklātās daļas uzkarst. Ievērojet piesardzību, lai nepieskartos sildelementiem. Bērniem līdz 8 gadu vecumam ir jāatrodas drošā attālumā no ierīces, ja vien tie netiek nepārtraukti uzraudzīti.

⚠ Produktu žāvēšanas laikā nekad neatstājiet ierīci bez uzraudzības. Ja ierīce ir piemēota pārtikas termometra izmantošanai, lietojiet tikai šai cepeškrāsnij ieteicamo temperatūras zondi – pastāv aizdegšanās risks.

⚠ Neļaujiet ierīcei saskarties ar audumu vai citiem viegli uzliesmojošiem materiāliem, kamēr visas detaļas nav pilnīgi atdzisušas – pastāv aizdegšanās risks. Gatavojojot ēdienu ar lielu tauku vai eļļas daudzumu vai pievienojot alkoholiskus dzērienus, rīkojieties ārkārtīgi piesardzīgi – pastāv aizdegšanās risks. Pannu un piederumu izņemšanai lietojiet virtuves cimdu. Gatavošanas laika beigās durvis atveriet uzmanīgi, pirms piekļuves ļaujiet karstajam gaisam un tvaikam pakāpeniski izplūst – pastāv apdedzināšanās risks. Nenosprostojet ierīces priekšpusē esošās karstā gaisa atveres – pastāv aizdegšanās risks.

⚠ Esiet piesardzīgi, lai neatsistu krāsns durvis, kamēr tās ir atvērtas vai nolaistas.

## ATĻAUTĀ LIETOŠANA

⚠ UZMANĪBU! Ierīci nav paredzēts darbināt ar ārēju slēdža ierīci, kā taimeri vai atsevišķu tālvadības sistēmu.

⚠ Šo ierīci ir paredzēts izmantot sadzīvē un tamlīdzīgi, piemēram: personāla virtuves zonās veikalos, birojos un citās darba vidēs; zemnieku saimniecībās; klientu istabās viesnīcās, moteļos un citās līdzīga tipa apmešanās vietās.

⚠ Neizmantojet to citiem nolūkiem (piemēram, telpu apsildei).

⚠ Šī ierīce nav paredzēta profesionālai lietošanai. Neizmantojet ierīci ārpus telpām.

⚠ Neuzglabājiet ierīcē vai tās tuvumā sprāgstošas vai viegli uzliesmojošas vielas (piemēram, degvielas vai aerosola baloniņus) – pastāv aizdegšanās risks.

## MONTĀŽA

⚠ Ierīces pārvietošana un uzstādīšana jāveic vismaz diviem cilvēkiem – pastāv savainojumu risks. Izmantojiet aizsargcimdus visos izsaiņošanas un uzstādīšanas darbos – pastāv risks sagriezties.

⚠ Montāžu, tajā skaitā ūdens sistēmas (ja tāda ir) un elektrosavienojumu uzstādīšanu, un remontu drīkst veikt tikai kvalificēts tehnikis. Nelabojiet un nemainiet ierīces detaļas, ja vien tas nav tieši norādīts lietotāja rokasgrāmatā. Neļaujiet bērniem atrasties ierīces montāžas vietas tuvumā. Pēc ierīces izsaiņošanas pārliecinieties, vai pārvadāšanas laikā tā nav bojāta. Problēmu gadījumā sazinieties ar izplatītāju vai tuvāko pēcpārdošanas servisu. Pēc ierīces montāžas novietojiet iepakojuma materiālus (plastmasas un polistirola daļas u.c.) bērniem nepieejamā vietā – pastāv nosmakšanas risks. Pirms ierīces uzstādīšanas tai jābūt atvienotai no elektrotīkla – pastāv elektriskā trieciena risks. Uzstādīšanas laikā raugiet, lai ierīce nesabojātu barošanas kabeli – pastāv aizdegšanās un strāvas trieciena risks. Ieslēdziet ierīci tikai tad, kad montāža ir pabeigta.

⚠ Veiciet skapja zāģēšanas darbus pirms ierīces uzstādīšanas vietā un rūpīgi noslaukiet visas koka skaidas un putekļus. Lai ierīce darbotos pareizi, nedrīkst aizsprostot spraugu starp darbvirsmu un cepeškrāsns augšmalu – pastāv apdedzināšanās risks.

Nonemiet cepeškrāsns no polistirola putu pamatnes tikai uzstādīšanas laikā.

⚠ Pēc uzstādīšanas ierīces pamatne nedrīkst būt pieejama – pastāv apdedzināšanās risks.

⚠ Neuzstādiet ierīci aiz dekoratīvām durvīm – pastāv aizdegšanās risks.

## ELEKTRISKIE BRĪDINĀJUMI

⚠ Datu plāksne atrodas uz cepeškrāsns priekšējās malas (redzama, atverot cepeškrāsns durvis).

⚠ Jānodrošina iespēja atvienot ierīci no strāvas padeves, to vienkārši atslēdzot, ja pieejama kontaktdakša, vai ar divpolu slēdzi, kas uzstādīts pirms kontaktligzdas pēc elektroinstalācijas noteikumiem, un ierīci jābūt zemētai atbilstoši valsts elektrības drošības standartiem.

⚠ Neizmantojet pagarinātājus vai vairāk spraudņu kontaktligzdas, vai adapterus. Pēc ierīces uzstādīšanas tās elektriskās sistēmas detaļas nedrīkst būt pieejamas. Neizmantojet ierīci ar mitrām rokām vai basām kājām. Nelietojiet šo ierīci, ja bojāts tās strāvas kabelis vai kontaktdakša,

ja tā nedarbojas pareizi vai tā ir bojāta vai tikusi nomesta.

**⚠** Ja padeves kabelis ir bojāts, tas jāaizvieto ar identisku, nomaiņa jāveic ražotājam, tā apkalpošanas dienesta aģentam vai līdzīgas kvalifikācijas personai, lai izvairītos no bīstamības – strāvas triecienu riska.

**⚠** Jaudas kabeļa nomaiņas gadījumā, sazinieties ar autorizētu servisa centru.

## TĪRĀŠANA UN APKOPE

**⚠** BRĪDINĀJUMS! Pārliecinieties, ka pirms apkopes darbību veikšanas ierīce ir izslēgta un atvienota no strāvas padeves – pastāv strāvas triecienu risks; nekad nelietojiet tvaika tīrīšanas iekārtu – pastāv strāvas triecienu risks.

**⚠** Nelietojiet raupjus, abrazīvus tīrīšanas līdzekļus vai metāla skrāpjus cepeškrāsns durvju stikla tīrīšanai, jo tie var saskrāpēt virsmu, kā rezultātā var saplaisāt stikls.

**⚠** Pirms ierīces tīrīšanas un apkopes tā ir jāatdzesē – pastāv apdedzināšanās risks.

**⚠** BRĪDINĀJUMS! Pirms spuldzītes nomaiņas pārliecinieties, ka ierīce ir izslēgta – pastāv elektriskās strāvas triecienu risks.

## IEPAKOJUMA MATERIĀLU UTILIZĀCIJA

Iepakojuma materiāls ir 100% pārstrādājams un tiek apzīmēts ar otrreizējās pārstrādes simbolu . Tādēļ dažādas iepakojuma daļas jāutilizē atbildīgi un saskaņā ar vietējiem atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem.

## MĀJSAIMNIECĪBAS IERĪČU UTILIZĀCIJA

Šī ierīce ir izgatavota no pārstrādājamiem un atkārtoti izmantojamiem materiāliem. Utilizējet to saskaņā ar vietējiem atkritumu apsaimniekošanas noteikumiem. Plašāku informāciju par lietotu mājsaimniecības ierīču apstrādi, atjaunošanu un pārstrādi varat iegūt vietējā kompetentajā iestādē, pie atkritumu savākšanas pakalpojumu sniedzējiem vai veikalā, kur ierīci iegādājāties. Šī ierīce ir marķēta saskaņā ar Eiropas Direktīvu 2012/19/ES par elektrisko un elektronisko iekārtu atkritumiem (EEIA). Nodrošinot šīs ierīces pareizu utilizāciju, varat novērst iespējamo negatīvo vides un cilvēka veselības apdraudējumu. Simbols uz izstrādājuma vai komplektācijā iekļautajiem dokumentiem norāda, ka šo ierīci nevar izmest sadzives atkritumos, bet tā ir jānodos pārstrādei elektrisko un elektronisko ierīču savākšanas centrā.

## IETEIKUMI ENERĢIJAS TAUPĪŠANAI

Uzkarsējiet krāsns tikai līdz tai temperatūrai, kas norādīta receptē. Izmantojiet tumši lakotas vai emaljētas cepešpannas un traukus, jo tie daudz labāk absorbē karstumu. Ēdiens, kam nepieciešama ilgāka gatavošana, turpinās cepties arī pēc cepeškrāsns izslēgšanas.

## EKO DIZAINA PRASĪBAS

Šī ierīce atbilst eko dizaina Eiropas regulu nr. 65/2014 un nr. 66/2014 prasībām saskaņā ar Eiropas standartu EN 60350-1.

Ražotājs, Whirlpool EMEA S.p.A, paziņo, ka šis sadzīves ierīces modelis W9I OM2 4S1 H, W9 OM2 4MS2 H, W9 OM2 4S1 H ar radio aprīkojuma Tourmaline Wi-Fi moduli atbilst direktīvas 2014/53/ES prasībām.

Pilns atbilstības deklarācijas teksts atrodas šajā vietnē: [docs.whirlpool.eu](http://docs.whirlpool.eu)

Radio aprīkojums darbojas 2,4 GHz ISM frekvences joslā; maksimālā pārraidītā radio frekvences jauda nepārsniedz 20 dBm (e.i.r.p.).

Šis izstrādājums ietver zināmu atvērtā koda programmatūru, ko izstrādājušas trešās puses. Paziņojums par atvērtā koda licences lietojumu ir pieejams šādā vietnē: [docs.whirlpool.eu](http://docs.whirlpool.eu)

# IKDIENAS LIETOŠANAS INSTRUKCIJA

## PALDIES, KA IEGĀDĀJĀTIES WHIRLPOOL IZSTRĀDĀJUMU



Lai saņemtu pilnvērtīgu apkalpošanu un palīdzību, lūdzu, reģistrējiet savu ierīci vietnē [www.whirlpool.eu/register](http://www.whirlpool.eu/register)

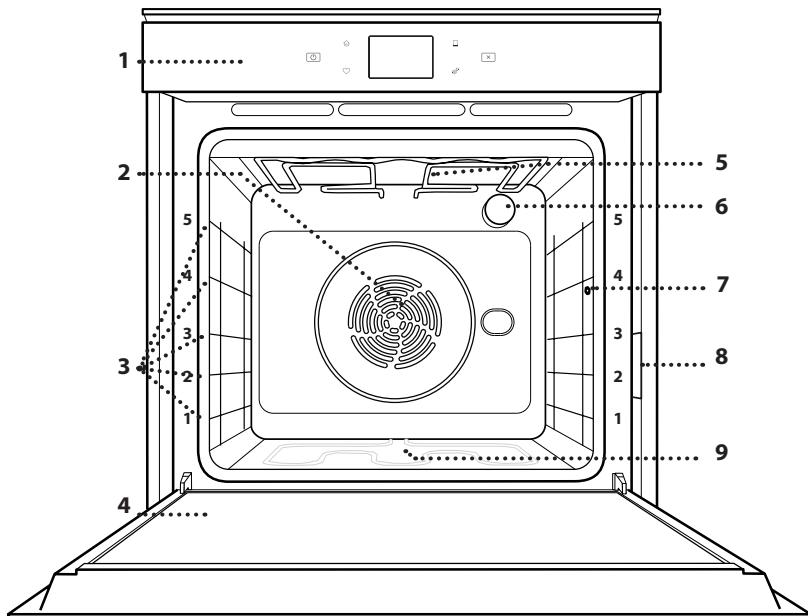


Drošības instrukciju un Lietošanas un apkopes pamācību varat lejupielādēt, apmeklējot tīmekļa vietni [docs.whirlpool.eu](http://docs.whirlpool.eu) un rīkojoties atbilstoši norādēm šīs instrukcijas aizmugurē.



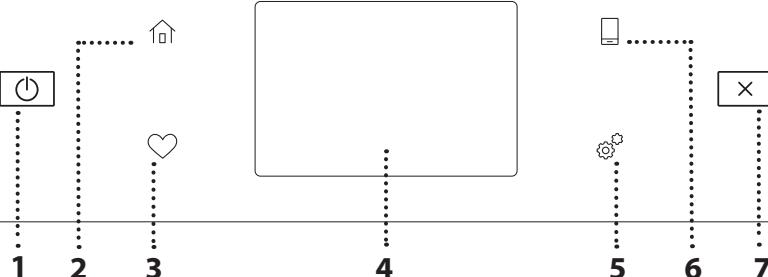
Pirms ierīces lietošanas rūpīgi izlasiet veselības un drošības instrukciju.

## PRODUKTA APRAKSTS



1. Vadības panelis
2. Ventilators un aplveida sildelementi (nav redzams)
3. Plauktu stiprinājumi (līmenis norādīts cepeškrāsns priekšpusē)
4. Durvis
5. Augšējais sildelements/grils
6. Apgaismojuma spuldze
7. Gaļas termometra ieviešanas vieta
8. Datu plāksnīte (nenonēmt)
9. Apakšējais sildelements (nav redzams)

## VADĪBAS PANEĻA APRAKSTS



### 1. IESLĒGT/IZSLĒGT

Lai ieslēgtu vai izslēgtu cepeškrāsnī.

### 2. SĀKUMS

Lai ātri piekļūtu galvenajai izvēlnei.

### 3. IZLASE

Lai piekļūtu iecienītāko funkciju sarakstam.

### 4. displejs

### 5. RĪKI

Lai izvēlētos kādu no vairākām opcijām un mainītu cepeškrāsns iestatījumus un preferences.

### 6. TĀLVADĪBA

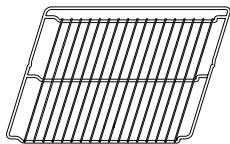
Lai iespējotu lietotnes 6<sup>th</sup> Sense Live Whirlpool izmantošanu.

### 7. ATCELT

Lai apturētu cepeškrāsns darbību, izņemot pulksteni, virtuves taimeru un vadības bloķēšanu.

# PIEDERUMI

## STIEPĻU PLAUKTS



Izmantojiet pārtikas gatavošanai vai par atbalstu katliem, kūku veidnēm un citiem gatavošanas traukiem.

## NOTEKPAPLĀTE



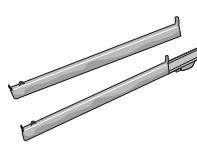
To varat izmantot kā cepeškrāsns trauku tādu ēdienu kā gaļas, zivju, dārzeņu, fokačas u.c. gatavošanai, kā arī gatavošanas laikā radušos šķidrumu savākšanai, ja novietojat to zem stiepļu plaukta.

## CEPEŠPANNA



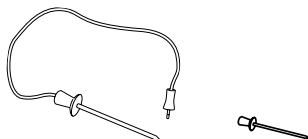
Maizes un konditorejas izstrādājumu, bet arī cepešu, papīrā ceptu zivju u.c. ēdienu gatavošanai.

## SLĪDOŠĀS SLIECES \*



Vieglākai piederumu ielikšanai un izņemšanai.

## ĒDIENA TERMOMETRS



Lai gatavošanas laikā precīzi izmērītu mērītu ēdienu iekšējo temperatūru. Tā četru jutīgo punktu un cietā balsta dēļ to var izmantot galai un zivīm, kā arī maizei, pīrāgiem un ceptām smalkmaizītēm.

\* Tikai atsevišķiem modeļiem

Piederumu veids un skaits var atšķirties atkarībā no iegādātā modeļa.

Citus piederumus ir iespējams iegādāties atsevišķi, sazinoties ar klientu apkalpošanas nodāju.

## STIEPĻU PLAUKTA UN CITU PIEDERUMU IEVIETOŠANA

Ievietojiet stiepļu plauktu, horizontāli stumjot to pa plauktu stiprinājumiem tā, lai paceltās malas būtu vērstas augšup.

Citi piederumi, kā piemēram, cepešpanna un cepšanas trauki tiek ievietoti tieši tāpat kā stiepļu plaukts.

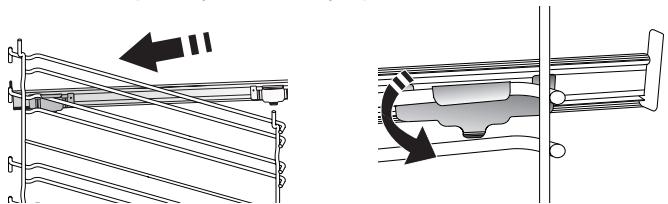
## PLAUKTU STIPRINĀJUMU IZNEMŠANA UN ATKĀRTOTA IEVIETOŠANA

- Lai izņemtu plauktu stiprinājumus, paceliet tos un viegli izceliet apakšējo daļu no vietas: Tagad varat izņemt plauktu stiprinājumus.
- Lai ievietotu atpakaļ plauktu stiprinājumus, vispirms ievietojiet tos augšējā pozīcijā. Iestumiet tos atpakaļ gatavošanas nodalījumā, turot tos paceltus, bet pēc tam nolaidiet tos un ievietojiet zemākajā pozīcijā.

## SLĪDOŠO SLIEČU IEVIETOŠANA (JA UZSTĀDĪTAS)

Izņemiet plauktu stiprinājumus un noņemiet slīdošo slieču plastmasas aizsargus.

Piestipriniet slieces augšējo stiprinājumu plauktu stiprinājumā un iebīdiet to iespējami dziļi. Nolaidiet otru stiprinājumu vēlamajā pozīcijā. Lai nostiprinātu stiprinājumu, stingri piespiediet slēdža apakšējo daļu pret plauktu stiprinājumu. Pārbaudiet, vai slieces var brīvi kustēties. Atkārtojiet šīs darbības arī otram plauktu stiprinājumam tajā pašā līmenī.



Lūdzu, ņemiet vērā: Slīdošās slieces iespējams uzstādīt ikvienā līmenī.

# GATAVOŠANAS FUNKCIJAS



## MANUĀLĀS FUNKCIJAS

### • ĀTRA PRIEKŠSILDĪŠANA

Ātrai cepeškrāsns priekšsildīšanai.

### • KONVENTIONĀLS

Lai pagatavotu jebkura veida ēdienus, novietojot tos tikai uz viena plaukta.

### • GRILS

Lai grilētu steikus, kebabus un desīņas, gatavotu dārzeņu sacepumus vai grauzdētu maizi. Grilējot gaļu, izmantojet šķidrumu savākšanas paplāti, lai savāktu gatavošanas laikā izdalījušās sulas: Novietojet trauku jebkurā līmenī zem stiepļu plaukta un ielejiet tajā 500 ml dzeramā ūdens.

### • ĀTRĀ GRILĒŠANA

Lai ceptu lielus gaļas gabalus (stilbus, rostbifu, vistu). Cepēšpannu ieteicams novietot vienu līmeni zemāk, lai tajā savāktu cepšanas laikā radušās sulas: Novietojet pannu jebkurā līmenī zem stiepļu plaukta un ielejiet tajā 500 ml ūdens.

### • PIESPIEDU GAISS

Lai vienā temperatūrā uz vairākiem plauktiem (ne vairāk kā trim) vienlaikus pagatavotu dažādus ēdienus. Šo funkciju var izmantot dažādu ēdienu pagatavošanai, jo tā neļauj sajaukties ēdienu aromātiem.

### • COOK 4 FUNKCIJAS

Lai vienā temperatūrā uz četriem plauktiem vienlaikus pagatavotu dažādus ēdienus. Šo funkciju var izmantot, lai gatavotu cepumus, kūkas, apalās picas (arī saldētas) un pagatavotu veselu maltīti. Lai iegūtu vislabākos rezultātus, ievērojet gatavošanas tabulā sniegtos norādījumus.

### • KONVEKCIJAS CEPŠANA

Gaļas un kūku ar pildījumu pagatavošanai tikai uz viena plaukta.

### • ĪPAŠAS FUNKCIJAS

#### » ATLAIDINĀT

Lai paātrinātu ēdienu atkausēšanu. Novietojet ēdienu uz vidējā plaukta. Neizpakojiet ēdienu, lai nepieļautu tā izzūšanu no ārpuses.

#### » UZTURĒT SILTU

Lai tikko pagatavotu ēdienu uzturētu karstu un kraukšķīgu.

#### » BRIESTOŠA

Lai pareizi raudzētu konditorejas izstrādājumu un sāļo pīrāgu mīklu. Lai saglabātu labu kvalitāti, neaktivizējiet funkciju, ja krāsns pēc gatavošanas cikla vēl ir karsta.

## » VIENKĀRŠA GATAVOŠANA

Lai pagatavotu iepriekš pusfabrikātu pārtiku, kas glabāta istabas temperatūrā vai ledusskapī (biskvītus, kūkas, kēksus, pastas ēdienus un maizes veida produktus). Izmantojot šo funkciju iespējams ātri un saudzīgi pagatavot ēdienus, kā arī izmantot jau pagatavota ēdiena uzsildīšanai. Cepeškrāsns nav nepieciešams iepriekš uzkarsēt. Ievērojiet norādījumus uz iepakojuma.

## » MAXI GATAVOŠANA

Lai gatavotu lielus gaļas gabalus (virs 2,5 kg). Gatavošanas laikā ieteicams apgriezt gaļu otrādi, lai iegūtu vienmērīgu brūnumu abās pusēs. Lai gaļa neizzūtu, pēc iespējas biežāk aplaistiet to ar ūdeni.

## » ECO PIESPIEDU GAISS

Lai gatavotu pildītus cepēšus vai filejas uz viena plaukta. Maiga un intermitējoša gaisa plūsma neļauj produktiem izžūt. Izmantojot šo ECO funkciju, lampiņa būs izslēgta visā gatavošanas laikā. Lai lietotu ECO ciklu un tādējādi samazinātu enerģijas patēriņu, ierīces durvis nedrīkst atvērt līdz brīdim, kad ēdiens ir pilnīgi gatavs.

## • SALDĒTS PĪRĀGS

Funkcija automātiski atlasa optimālo gatavošanas temperatūru un režīmu 5 dažādiem sasaldētu pusfabrikātu veidiem. Cepeškrāsns nav nepieciešams iepriekš uzkarsēt.

## 6<sup>th</sup> sense 6<sup>th</sup> SENSE

Šī funkcija sniedz iespēju pagatavot visu veidu pārtiku pilnīgi automātiski. Lai pēc iespējas lietderīgāk izmantotu šo funkciju, rīkojieties atbilstoši norādījumiem uz relatīvā gatavošanas galda.

# KĀ LIETOT SKĀRIENEKRĀNU



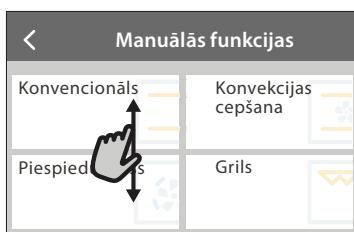
Lai atlasītu vai apstiprinātu:

Pieskarieties ekrānam, lai atlasītu vajadzīgo vērtību vai izvēlnes opciju.



Lai ritinātu izvēlni vai sarakstu:

Lai ritinātu opcijas vai vērtības, vienkārši velciet ar pirkstu pa ekrānu.



Lai apstiprinātu iestatījumu vai dotos uz nākamo ekrānu:

Pieskarieties "IESTATĪT" vai "NĀKAMAIS".



Lai atgrieztos iepriekšējā ekrānā:

Pieskarieties < .



# PIRMĀ LIETOŠANAS REIZE

Pirma reizi ieslēdzot ierīci, jums būs jākonfigurē produkts.

Iestatījumus var mainīt secīgi, nospiežot , lai piekļūtu izvēlnei "Rīki".

## 1. VALODAS ATLASE

Pirma reizi ieslēdzot ierīci, jums būs jāiestata valoda un laiks.

- Velciet pāri ekrānam, lai piekļūtu pieejamo valodu sarakstam.
- Pieskarieties vajadzīgajai valodai.

Pieskaroties , varēs atgriezties iepriekšējā ekrānā.

## 2. ATLASĪT IESTATĪJUMU REŽĪMU

Kad valoda būs atlasīta, ekrānā būs redzams aicinājums izvēlēties "VEIKALA DEMONSTRĀCIJA" (noderīgi mazumtirgotājiem, tikai demonstrācijas mērķiem) vai turpiniet, nospiežot "NĀKAMAIS".

## 3. WIFI IESTATĪŠANA

Funkcija 6<sup>th</sup> Sense Live sniedz iespēju vadīt cepeškrāsnī attāli, izmantojot mobilo ierīci. Lai iespējotu ierīces tālvadību, vispirms veiksmīgi jāpabeidz savienošanas process. Šis process ir nepieciešams, lai reģistrētu jūsu ierīci un savienotu to ar mājas tīklu.

- Lai iestatītu savienojumu, pieskarieties "IESTATĪT TŪLĪT".

Ja vēlaties izveidot savienojumu vēlāk, pieskarieties "IZLAIST".

### KĀ IESTATĪT SAVIENOJUMU

Lai izmantotu šo funkciju ir nepieciešams: Viedtālrunis vai planšete un bezvadu maršrutētājs ar interneta savienojumu. Lūdzu, izmantojiet savu viedierīci, lai pārbaudītu, vai ierīces tuvumā mājas bezvadu tīkla signāls ir stiprs.

Minimālās prasības.

Viedierīce: Android ar 1280x720 (vai lielāku) ekrānu vai iOS.

Lietotņu veikalā noskaidrojiet lietotnes savietojamību ar Android vai iOS versijām.

Bezvadu maršrutētājs: 2,4 Ghz WiFi b/g/n.

### 1. Lejupielādējiet lietotni 6<sup>th</sup> Sense Live App

Lai izveidotu cepeškrāsns savienojumu, vispirms nepieciešams lejupielādēt lietotni jūsu mobilajā ierīcē. Lietotne 6<sup>th</sup> Sense Live App palīdzēs jums veikt visas tālāk aprakstītās darbības. Jūs varat lejupielādēt lietotni 6<sup>th</sup> Sense Live App veikalā iTunes Store vai Google Play Store.

### 2. Izveidojiet kontu

Ja tas vēl nav izdarīts, jums būs nepieciešams izveidot kontu. Tas Jaus savienot tīklā jūsu ierīces, kā arī tās redzēt un vadīt attāli.

### 3. Reģistrējiet savu ierīci

Lai reģistrētu savu ierīci, sekojiet lietotnē sniegtajām instrukcijām. Lai pabeigtu reģistrāciju, jums būs vajadzīgs viedās ierīces identifikācijas numurs (Smart Appliance IDentifier (SAID)) numurs. Tās unikālo koda numuru jūs varat atrast uz identifikācijas plāksnītes, kas piestiprināta produktam.

## 4. Izveidojiet savienojumu ar WiFi

Sekojet „skenēt, lai savienotu” procedūras darbībām. Lietotne Jaus jums secīgi veikt visas nepieciešamās darbības, lai savienotu jūsu ierīci ar mājas bezvadu tīklu.

Ja jūsu maršrutētājs atbalsta WPS 2.0 (vai augstāku), atlasiet „MANUĀLAIS”, pēc tam pieskarieties „WPS iestatīšana”: Nospiediet WPS pogu uz bezvadu maršrutētāja, lai izveidotu abu ierīču savienojumu.

Ja nepieciešams, jūs varat savienot produktu manuāli, izmantojot funkciju „Meklēt tīklu”.

SAID tiek izmantots, lai sinhronizētu viedierīci ar cepeškrāsnī. MAC adrese tiek attēlota WiFi modulim.

Savienošana jāveic atkārtoti tikai tādā gadījumā, ja mainīt maršrutētāja iestatījumus (piem., tīkla nosaukumu vai paroli vai datu sniedzēju)

## . LAIKA UN DATUMA IESTATĪŠANA

Savienojot cepeškrāsnī ar jūsu mājas tīklu, laiks un datums tiks iestatīts automātiski. Citos gadījumos tie jāiestata manuāli

- Pieskarieties atbilstošajam skaitlim, lai iestatītu laiku.
  - Pieskarieties „IESTATĪT”, lai apstiprinātu.
- Kad laiks ir iestatīts, nepieciešams iestatīt datumu
- Pieskarieties atbilstošajam skaitlim, lai iestatītu datumu.
  - Pieskarieties „IESTATĪT”, lai apstiprinātu.

## 4. IESTATIET ENERGIJAS PATĒRIŅU

Cepeškrāsns ir programmēta tā, lai patērētu elektrisko jaudu, kas atbilst mājas tīklam ar vismaz 3 kW (16 ampēri) jaudu: Ja jūsu mājsaimniecībā tiek izmantota zemāka jauda, būs jāsamazina šī vērtība (13 ampēri).

- Pieskarieties labajā pusē norādītajai vērtībai, lai atlasītu jaudu.
- Pieskarieties „LABI”, lai pabeigtu sākotnējo iestatīšanu.

## 5. UZSILDIET CEPEŠKRĀSNI

Jauna krāsns var izdalīt aromātu, kas radies tās izgatavošanas laikā: tā ir parasta parādība. Pirms sākt gatavot, ieteicams iesildīt tukšu cepeškrāsnī, lai atbrīvotos no iespējama smārda.

Izņemiet no cepeškrāsns visus drošības kartonus un caurspīdīgās lentes, kā arī visu aprīkojumu. Karsējiet cepeškrāsnī līdz 200 °C apmēram vienu stundu.

Pēc ierīces pirmās lietošanas ieteicams izvēdināt telpu.

# IKDIENAS LIETOŠANA

## 1. FUNKCIJAS IZVĒLE

- Lai ieslēgtu cepeškrāsnī, nospiediet  , vai pieskarieties ekrānam jebkurā vietā.
- Displejā iespējams izvēlēties funkciju „Manuālais” vai 6<sup>th</sup> Sense.
- Ja vēlaties piekļūt atbilstošajai izvēlnei, pieskarieties galvenajai nepieciešamajai funkcijai.
  - Lai apskatītu sarakstu, ritiniet to augšup vai lejup.
  - Atlasiet vēlamo funkciju, tai pieskaroties.

## 2. MANUĀLO FUNKCIJU IESTATĪŠANA

Kad ir atlasīta vēlamā funkcija, varat mainīt tās iestatījumus. Ekrānā būs redzami iestatījumi, kurus var mainīt.

### TEMPERATŪRAS / GRILĒŠANAS LĪMENIS

- Ritiniet piedāvāto vērtību sarakstu un atlasiet vajadzīgo.

Ja funkcija to atļauj, jūs varat pieskarties  , lai ieslēgtu iepriekšējo uzsildīšanu.

### DARBĪBAS LAIKS

Ja vēlaties gatavot manuāli, gatavošanas laiks nav jāiestata. Laika režīmā cepeškrāsns darbojas atlasīto laiku periodu. Gatavošanas laika beigās darbība automātiski tiek apturēta.

- Lai iestatītu darbības laiku, pieskarieties „Iestatīt gatavošanas laiku”.
- Pieskarieties atbilstošajiem cipariem, lai iestatītu nepieciešamo gatavošanas laiku.
- Lai apstiprinātu, pieskarieties „NĀKAMAIS”.

Lai atceltu iestatīto darbības ilgumu gatavošanas laikā un manuāli kontrolētu gatavošanas beigas, pieskarieties darbības laika vērtībai un pēc tam atlasiet „STOP”.

## 3. 6<sup>th</sup> SENSE FUNKCIJU IESTATĪŠANA

6<sup>th</sup> Sense funkcijas sniedz iespēju pagatavot plašu ēdienu klāstu, izvēloties kādu no saraksta. Vairums gatavošanas iestatījumu ierīce atlasa automātiski, lai tiktu sasniegts vislabākais rezultāts.

- Izvēlieties recepti no saraksta.

Funkcijas tiek attēlotas atbilstoši ēdienu kategorijām izvēlnē „6<sup>th</sup> SENSE” ĒDIENS” (sk. atbilstošās tabulas) un atbilstoši receptēm izvēlnē „LIFESTYLE”.

- Kad funkcija ir izvēlēta, lai panāktu vislabāko rezultātu, vienkārši norādīt tā ēdiena īpašības (daudzumu, svaru, u.t.), kuru vēlaties pagatavot.

Lai izmantotu dažas 6<sup>th</sup> Sense funkcijas, nepieciešams ēdienu termometrs. Levietojiet to pirms funkcijas izvēles. Lai efektīvāk izmantotu ēdienu termometru, ievērojiet ieteikumus attiecīgajā sadalījā.

- Ievērojiet ekrānā redzamās ēdienu gatavošanas uzvednes.

## 4. IESTATĪT SĀKT / BEIGT LAIKA AIZKAVE

Pirms gatavošanas sākšanas jūs varat izmantot laika aizkavi: Funkcija tiks sākta vai beigta jūsu iepriekš atlasītajā laikā.

- Pieskarieties „AIZKAVE”, lai iestatītu nepieciešamo sākuma vai beigu laiku.
- Kad aizkave iestatīta, pieskarieties „SĀKUMA AIZKAVE”, lai palaistu gaidīšanas laiku.
- Ielieci pārtiku cepeškrāsnī un aizveriet durvis: Funkcija sāks darboties automātiski pēc aprēķinātā laika perioda.

Iestatot aizkavētu gatavošanas sākuma laiku, tiks atspējota cepeškrāsns iepriekšējās uzsildīšanas fāze: krāsns pamazām sasniegls jūsu norādīto temperatūru, kas nozīmē, ka gatavošanas laiks būs ilgāks nekā norādīts gatavošanas tabulā.

- Lai aktivizētu funkciju nekavējoties un atceltu ieprogrammēto aizkaves laiku, nospiediet .

## 5. FUNKCIJAS SĀKŠANA

- Kad iestatījumi ir konfigurēti, pieskarieties „SĀKT”, lai ieslēgtu funkciju.

Ja cepeškrāsns ir karsta un funkcijai vajadzīga konkrēta maksimāla temperatūra, displejā tiks parādīts ziņojums. Jūs varat mainīt iestatītās vērtības gatavošanas laikā jebkurā brīdī, pieskaroties vērtībai, kuru vēlaties mainīt.

- Nospiediet  , lai jebkurā laikā apturētu aktīvo funkciju.

## 6. PRIEKŠILDĪŠANA

Jā iepriekš aktivizēts, tiklīdz funkcija būs atlasīta, displejā būs redzams priekšsildīšanas posma statuss. Tiklīdz šī fāze būs pabeigta, tiks atskanots skaņas signāls un displejā parādīsies ziņojums, ka krāsns ir uzkarsusi līdz iestatītajai temperatūrai.

- Atveriet durvis.
- Ielieci pārtiku cepeškrāsnī.
- Aizveriet durvis un pieskarieties „GATAVS”, lai sāktu gatavošanu.

Levietojot ēdienu krāsnī pirms priekšsildīšana ir pabeigta, var pretēji ietekmēt gatavo ēdienu. Atverot durvis priekšsildīšanas laikā, process tiks apturēts. Kopējā gatavošanas laikā nav iekļauta priekšsildīšanas fāze.

## 7. GATAVOŠANAS APTURĒŠANA (PAUZE)

Dažās 6<sup>th</sup> Sense funkcijās gatavošanas laikā būs nepieciešams apgriezt vai maisīt ēdienu. Tiks atskanots signāls, un displejā būs redzams paziņojums par to, kāda darbība veicama.

- Atveriet durvis.
- Veiciet darbību, kas norādīta ekrānā.
- Aizveriet durvis un pieskarieties „GATAVS”, lai atsāktu gatavošanu.

Pirms gatavošanas beigām cepeškrāsns var attēlot ziņojumu ar aicinājumu pārbaudīt ēdienu šajā pašā veidā. Tiks atskanots signāls, un displejā būs redzams paziņojums par to, kāda darbība veicama.

- Pārbaudiet ēdienu.
- Aizveriet durvis un pieskarieties „GATAVS”, lai atsāktu gatavošanu.

## 8. GATAVOŠANA LAIKA BEIGAS

Tiklīdz gatavošana būs pabeigta, tiks atskanots skaņas signāls, un displejā būs redzams paziņojums. Dažām funkcijām kad gatavošana ir pabeigta, jūs varat papildus apbrūnināt ēdienu, pagarināt gatavošanas laiku vai saglabāt funkciju izlasē.

- Pieskarieties  , lai to saglabātu izlasē.
- Atlasiet „Papildu apbrūnināšana”, lai sāktu piecu minūšu apbrūnināšanas ciklu.
- Pieskarieties  , lai saglabātu gatavošanas laika paildzināšanu.

## 9. IZLASE

Izlases funkcija ļauj saglabāt cepeškrāsns iestatījumus jūsu iecienītākajai receptei.

Cepeškrāsns automātiski atpazīst visbiežāk lietotās funkcijas. Pēc noteikta lietošanas reižu skaita, tiks parādīts aicinājums pievienot funkciju izlasei.

### KĀ SAGLABĀT A FUNKCIJU

Kad funkcija ir pabeigta, pieskarieties  , lai to saglabātu izlasē. Tas ļaus jums turpmāk to ātrāk atlasīt, saglabājot tos pašus iestatījumus. Ekrānā iespējams saglabāt funkciju, norādot līdz pat 4 iecienītākajām ēdienreizēm, t.sk. brokastis, pusdienas, uzkodas un vakariņas.

- Pieskarieties ikonām, lai atlasītu vismaz vienu.
- Pieskarieties „FAVORĪTS”, lai funkciju saglabātu.

### KAD SAGLABĀTS

Lai skatītu izlases izvēlni, nospiediet  : funkcijas tiks iedalītas pēc dažādiem maliņu laikiem un tiks piedāvāti daži ieteikumi.

- Lai skatītu atbilstošos sarakstus, pieskarieties maliņu ikonai
- Ritiniet piedāvāto sarakstu.
- Piekarieties nepieciešamajai receptei vai funkcijai.
- Pieskarieties „SĀKT”, lai ieslēgtu gatavošanu.

### IESTATĪJUMU MAINĀ

Izlases ekrānā jūs varat tai pievienot attēlu vai nosaukumu, lai pielāgotu izlasi savām vajadzībām.

- Atlasiet funkciju, kuru vēlaties mainīt.
- Pieskarieties „REDIGĒT”.
- Atlasiet raksturlielumu, kuru vēlaties mainīt.
- Pieskarieties „NĀKAMAIS”: Ekrānā būs redzami jauni raksturlielumi.
- Pieskarieties „SAGLABĀT”, lai apstiprinātu izmaiņas.

Favorītu ekrānā jūs varat arī dzēst saglabātās funkcijas:

- Pieskarieties  funkcijā.
- Pieskarieties „IZNEMT TO”.

Jūs varat arī regulēt laiku, kad tiks attēlotas dažādas ēdienreizes:

- Nospiediet .
- Atlasiet  „Preferences”.
- Atlasiet „Laiki un datumi”.
- Pieskarieties „Jūsu ēdienreižu laiki”.
- Ritiniet sarakstu un pieskarieties atbilstošajam laikam.

- Pieskarieties atbilstošajai ēdienreizei, lai to mainītu.

Laika nišu iespējams apvienot tikai ar ēdienreizi.

## 10. RĪKI

Nospiediet  , lai atvērtu izvēlni „Rīki” izvēlni jebkurā laikā. Šajā izvēlnē iespējams izvēlēties kādu no vairākām opcijām un mainīt produkta vai ekrāna iestatījumus un preferences.

### ATTĀLĀ IESPĒJOŠANA

Lai iespējotu lietotnes 6<sup>th</sup> Sense Live Whirlpool izmantošanu.

### VIRTUVES TAIMERIS

Šo funkciju var aktivizēt, izmantojot gatavošanas funkciju vai tikai laika saglabāšanai. Tiklīdz funkcija būs sākusi darboties, taimeris turpinās laika atskaiti, neietekmējot funkciju. Kad ir aktivizēts taimeris, varat aktivizēt atlasīt un aktivizēt funkciju.

Taimeris turpinās laika atskaiti ekrāna augšējā labajā stūrī.

Lai atgūtu vai mainītu virtuves taimeri:

- Nospiediet .
- Pieskarieties .

Kad taimeris beigs iestatītā laika atskaiti, tiks atskanots skaņas signāls un displejā parādīsies paziņojums.

- Nospiediet “NERĀDĪT”, lai atceltu taimeri vai iestatītu jaunu taimera laika periodu.
- Lai iestatītu taimeri vēlreiz, pieskarieties “IESTATĪT JAUNU TAIMERI”.

### APGAISMOJUMS

Lai ieslēgtu vai izslēgtu cepeškrāsns apgaismojumu.

### PAŠTĪRĪŠANA

Ieslēdziet funkciju “Paštīrišana”, lai pilnībā notīrītu iekšējās virsmas.

Lai nepielāgautu ūdens tvaiku zudumu, kas var ietekmēt beigu tīrišanas ciklu, cikla laikā neatveriet cepeškrāsns durvis.

- Pirms funkcijas ieslēgšanas izņemiet no cepeškrāsns visus piederumus.
- Kad cepeškrāsns ir atdzisusi, iepildiet tās apakšdaļā 200 ml dzeramā ūdens.
- Pieskarieties “SĀKT”, lai ieslēgtu tīrišanas funkciju.

Kad cikls ir atlasīts, jūs varat aizkavēt automātiskās tīrišanas sākumu. Pieskarieties “ALZKAVE”, lai iestatītu beigu laiku kā norādīts atbilstošajā sadajā.

### ZONDE

Ēdiena termometrs ļauj izmērīt gaļas iekšējo temperatūru gatavošanas laikā, lai nodrošinātu, ka tiek sasniegta optimāla temperatūra. Cepeškrāsns temperatūra mainās atkarībā no izvēlētās funkcijas, taču gatavošana vienmēr tiek ieprogrammēta, lai tā tiktu pabeigta, sasniedzot norādīto temperatūru. Ieliciet cepeškrāsnī pārtiku un ievietojet ēdiena termometru ligzdā. Turiet termometru iespējami tālāk no siltuma avota. Aizveriet cepeškrāsns durvis. Pieskarieties  . Ja termometra lietošana ir atļauta vai nepieciešama, varat izvēlēties manuālās (pēc gatavošanas paņēmienā) vai

## 6<sup>th</sup> Sense (pēc pārtikas veida) funkcijas.

Palaižot gatavošanas funkciju, tā tiks atcelta, izņemot ēdienu termometru. Izņemot ēdienu, vienmēr atvienojiet un izņemiet no cepeškrāsns arī ēdienu termometru.

## ĒDIENA TERMOMETRA LIETOŠANA

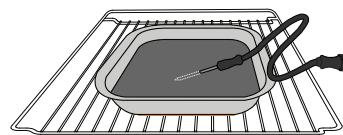
Levietojiet produktus cepeškrāsnī un pievienojiet termometra spraudni, ievietojot to savienojumā, kas atrodas cepeškrāsns nodalījuma labajā pusē.

Kabelis ir elastīgs un to var pielāgot, lai vieglāk ievietotu ēdienu termometru ēdienā. Pārliecinieties, ka kabelis nepieskaras augšējam sildelemetam gatavošanas laikā.

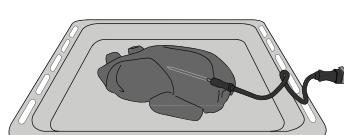
**GĀLA:** levietojiet ēdienu termometru dzīļi gaļā tā, lai tas nepieskartos kauliem vai tauku zonai. Ja gatavojet putnu gaļu, ievietojiet ēdienu termometra galu krūtiņas centrā, izvairoties no iedobumiem.

**ZIVS** (vesela) levietojiet galu biezākajā vietā, izvairoties no asakām.

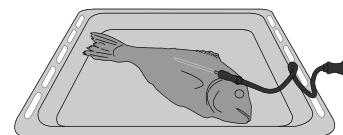
**CEPŠANA CEPEŠKRĀSNĪ:** levietojiet galu dzīļi mīklā, pielāgojot kabeli, lai sasniegstu optimālu termometra leņķi. Ja, gatavojet ar 6<sup>th</sup> Sense funkcijām, izmantojat termometru, gatavošana tiks automātiski apturēta, sasniedzot kulinārijas receptē norādīto ēdienu vidusdaļas temperatūru, neiestatot cepeškrāsns temperatūru.



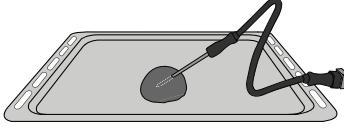
Lazanja



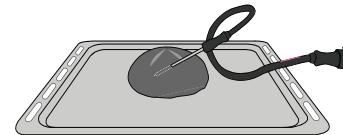
Vesela vista



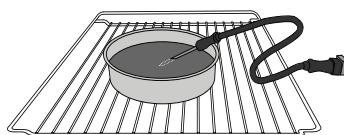
Zivis



Rolli



Liela maize



Küka



## VADĪBAS BLOKĒŠANA

Funkcija „Vadības blokēšana” ļauj bloķēt pogas skārienekrānā, lai tās nevarētu nospiest netišām.

Lai aktivizētu blokēšanu:

- Pieskarieties ikonai

Lai izslēgtu blokēšanu:

- Pieskarieties ekrānam.
- Velciet uz augšu pa attēloto ziņojumu.



## CITI REŽĪMI

Lai atlasītu režīmu Svētdiena un piekļūtu opcijai Jaudas pārvaldība.



## PREFERENCES

Lai mainītu atsevišķus cepeškrāsns iestatījumus.



## WI-FI

Lai mainītu iestatījumus vai konfigurētu jaunu mājas tīklu.



## INFORMĀCIJA

Lai izslēgtu „Saglabāt demo režīmu”, atiestatītu produktu un iegūtu papildu informāciju par produktu.

## IZSLĒGT SKANU

Pieskarieties ikonai, lai izslēgtu vai ieslēgtu skaņas un brīdinājumu signālus.

# GATAVOŠANAS TABULA

RECEPTĒ	FUNKCIJA	PRIEKŠSILDĪŠANA	TEMPERATŪRA (°C) / GRILA LĪMENIS	ILGUMS (min)	PLAUKTS UN PIEDERUMI
Rauga mīklas izstrādājumi / biskvīti		Jā	170	30 - 50	
		Jā	160	30 - 50	
		Jā	160	30 - 50	
Pildītas kūkas (siera kūka, strūdele, ābolu pīrāgs)		Jā	160 – 200	30 - 85	
		Jā	160 – 200	35 - 90	
		Jā	150	20 - 40	
Cepumi / smilšu cepumi		Jā	140	30 - 50	
		Jā	140	30 - 50	
		Jā	135	40 - 60	
Small cakes / Muffin		Jā	170	20 - 40	
		Jā	150	30 - 50	
		Jā	150	40 - 60	
Vēja kūkas		Jā	180 - 200	30 - 40	
		Jā	180 - 190	35 - 45	
		Jā	180 - 190	35 - 45 *	
Bezē		Jā	90	110 - 150	
		Jā	90	130 - 150	
		Jā	90	140 - 160 *	
Pica / maize / fokača		Jā	190 - 250	15 - 50	
		Jā	190 - 230	20 - 50	
Pica (plānā, biezā, fokača)		Jā	220 - 240	25 - 50 *	
		Jā	250	10 - 15	
Saldēta pica		Jā	250	10 - 20	
		Jā	220 - 240	15 - 30	
		Jā	180 - 190	45 - 55	
Pīradziņi (dārzenju pīrāgs, sāļais pīrāgs)		Jā	180 - 190	45 - 60	
		Jā	180 - 190	45 - 70 *	
		Jā	190 - 200	20 - 30	
Volovāni / kārtainās mīklas cepumi		Jā	180 - 190	20 - 40	
		Jā	180 - 190	20 - 40 *	

FUNKCIJAS



Konvencionāls



Piespiedu gaiss



Konvekцийas  
cepšana



Grils



Ātrā grilēšana



MaxiCooking



Cook 4



Eco piespiedu  
gaiss

RECEPTE	FUNKCIJA	PRIEKŠILDĪŠANA	TEMPERATŪRA (°C) / GRILA LİMENIS	ILGUMS (min)	PLAUKTS UN PIEDERUMI
Lazanja / augļu pīrāgi / cepta pasta / kaneloni		Jā	190 - 200	45 - 65	
Jēra/teļa/liellopa/cūkgaļa 1 kg		Jā	190 - 200	80 - 110	
Cepta cūkgaļa ar kraukšķigu garoziņu 2 kg		—	170	110 - 150	
Vistas/truša/pīles gaļa, 1 kg		Jā	200 - 230	50 - 100	
Titara/zoss gaļa, 3 kg		Jā	190 - 200	80 - 130	
Cepta zivs / pergamentā pagatavota zivs (fileja, vesela)		Jā	180 - 200	40 - 60	
Pildīti dārzeni (tomāti, cukini, baklažāni)		Jā	180 - 200	50 - 60	
Grauzdēta maize		—	3 (augsts)	3 - 6	
Zivs filejas / steiki		—	2 (Vid.)	20 - 30 **	
Desas / kebabī / ribiņas / hamburgeri		—	2 - 3 (Vidējs – Augsts)	15 - 30 **	
Cepta vistas gaļa 1–1,3 kg		—	2 (Vid.)	55 - 70 ***	
Jēra kāja / apakšstilbs		—	2 (Vid.)	60 - 90 ***	
Cepti kartupeļi		—	2 (Vid.)	35 - 55 ***	
Dārzenu gratini (sacepums)		—	3 (augsts)	10 - 25	
Cepumi		Cepumi	Jā	135	
Pīrāgi		Pīrāgi	Jā	170	
Apaļas picas		Apaļa pica	Jā	210	
<b>Pilna maltīte:</b> Augļu torte (5. līmenis)/ lazanja (3. līmenis)/ gaļa (1. līmenis)		Jā	190	40 - 120 *	
<b>Pilna maltīte:</b> Augļu torte (5. līmenis) cepti dārzeni (4. līmenis) / lazanja (2. līmenis) / gaļas gabaliņi (1. līmenis)		Izvēlne	Jā	190	
Lazanja un gaļa		Jā	200	50 - 100 *	
Gaļa un kartupeļi		Jā	200	45 - 100 *	
Zivs un dārzeni		Jā	180	30 - 50 *	
Gaļas cepeši ar pildījumu		—	200	80 - 120 *	
Gaļas gabali (trusis, vista, jērs)		—	200	50 - 100 *	

\* Aprēķinātais laiks: pēc vajadzības ēdienu var izņemt ārā no cepeškrāsns arī citā laikā.

\*\* Gatavošanas vidū apgrieziet produktus otrādi.

\*\*\* Apgrieziet produktus otrādi pēc tam, kad ir pagājušas divas trešdaļas no gatavošanas laika (ja nepieciešams).

#### KĀ LASĪT GATAVOŠANAS TABULU

Tabulu saraksts: receptes, ja nepieciešama priekšsildīšana, temperatūra (°C) / grila līmenis, gatavošanas laiks (minūtes), gatavošanai ieteicamie piederumi un līmenis. Gatavošanas laiki sākas brīdi, kad ēdiens tiek ievietots cepeškrāsnī, neskaitot cepeškrāsns priekšsildīšanu (ja tā nepieciešama). Gatavošanas temperatūra un laiks ir tikai aptuvenus, un tas ir atkarīgs no ēdienu daudzuma un izmantotajiem piederumiem. Sākumā ieteicams izmantot zemākos temperatūru un laiku iestatījumus; ja ēdiens nav pilnībā gatavs, izvēlieties augstākus iestatījumus. Izmantojiet komplektā iekļautos piederumus un vēlams tumšas krāsas metāla kūku veidnes, un cepešpannas. Varat izmantot arī Pyrex un keramikas pannas un piederumus, bet šādos gadījumos gatavošanas laiks būs nedaudz ilgāks. Lai iegūtu vislabākos rezultātus, rūpīgi ievērojiet gatavošanas tabulā sniegtos norādījumus par piederumu (komplektā iekļauto) izvēli, un izvietojumu dažādos plauktos.

FUNKCIJAS								
Konvencionāls								

Konvencionāls Piespiedu gaiss

Konvekcijas cepšana

Grils

Ātrā grilēšana

MaxiCooking

Cook 4

Eco piespiedu gaiss

# GATAVOŠANAS TABULA

Ēdienu kategorijas		Limenis un piederumi	Daudzums	Gatavošanas laika informācija
CEPETIS UN SALĀDĀJI	Svaiga pārtīka	Lazanja	2	500 - 3000 g*
	Kaneloni	Kaneloni	2	500 - 3000 g*
	Saldēts	Lazanja	2	500 - 3000 g
	Kaneloni	Kaneloni	2	500 - 3000 g
GĀLA	Liellopu gaļa	Cepeta liellopu gaļa	3	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pārkaisiet ar kiplokiem un zālumiem pēc garšas. Gatavošanas beigās laujiet nostāvēties vismaz 15 minūtes pirms gaļas sagriešanas
		Hamburgers	5 4	Pirms gatavošanas iziediet ar eļļu un pārkaisiet ar sāli. Apgrieziet, kad pagājušas 3/5 no gatavošanas laika.
		Lēna gatavošana	3	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pārkaisiet ar kiplokiem un zālumiem pēc garšas. Gatavošanas beigās laujiet nostāvēties vismaz 15 minūtes pirms gaļas sagriešanas
	Cūkgaļa	Cepeta cūkgaļa	3	600 - 2500 g*
PIEDERUMI	Cūkgaļas apakšstilbs	Cūkgaļas apakšstilbs	3	500 - 2000 g*
		Cūkgaļas ribiņas	5 4	Pirms gatavošanas iziediet ar eļļu un pārkaisiet ar sāli. Apgrieziet, kad pagājušas 2/3 no gatavošanas laika
		Desas	5 4	Izvietojiet vienmērīgi uz metāla režģa. Apgrieziet, kad pagājušas 3/4 no gatavošanas laika
		Teļa gaļa	3	Ieziediet ar eļļu vai kausētu sviestu. Ieberzējiet ar sāli un pipariem. Gatavošanas beigās laujiet nostāvēties vismaz 15 minūtes pirms gaļas sagriešanas
Jēra gaļa	Cepeta jēra gaļa	2	600 - 2500 g*	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pārkaisiet ar kiplokiem un zālumiem pēc garšas. Gatavošanas beigās laujiet nostāvēties vismaz 15 minūtes pirms gaļas sagriešanas
	Jēra ribiņas	2	500 - 2000 g*	
	Jēra stilbs	2	500 - 2000 g*	
Vista	Cepeta vistas gaļa	2	600 - 3000 g*	Ieziediet ar eļļu un pārkaisiet ar garšvielām pēc saviem ieskatiem. Ieberzējiet ar sāli un pipariem. Izvietojiet krāsnī ar krūtiņu uz augšu
	Cepeta pildīta vista	2	600 - 3000 g*	
	Vistas gabaliņi	3	600 - 3000 g*	Ieziediet ar eļļu un pārkaisiet ar garšvielām pēc saviem ieskatiem. Vienmērīgi izvietojiet uz šķidrumu savākšanas paplātes ar ādu uz leju
	Fileja / krūtiņa	5 4	1 - 5 cm	Pirms gatavošanas iziediet ar eļļu un pārkaisiet ar sāli. Apgrieziet, kad pagājušas 2/3 no gatavošanas laika
Cepts tītars un zoss	Cepeta zoss	2	600 - 3000 g*	
	Cepeta pildīta zoss	2	600 - 3000 g*	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pievienojet kiplokus un garšvielas pēc saviem ieskatiem
	Titara gabaliņi	3	600 - 3000 g*	
	Filejas/krūtiņa	5 4	1 - 5 cm	Ieziediet ar eļļu un pārkaisiet ar garšvielām pēc saviem ieskatiem. Ieberzējiet ar sāli un pipariem. Izvietojiet cepeškrāsnī ar krūtiņu uz augšu. Apgrieziet, kad pagājušas 2/3 no gatavošanas laika
Kebabs		5 4	1 režģis	Pirms gatavošanas iziediet ar eļļu un pārkaisiet ar sāli. Apgrieziet, kad pagājušas 1/2 no gatavošanas laika

PIEDERUMI

Stieplu plaukts

Paplāte vai kūkas  
veidne  
uz stieplu plauktaNotekpaplāte/cepešpanna  
vai paplāte uz stieplu  
plauktaNotekpaplāte/  
cepešpannaCepešpanna ar  
500 ml ūdens

Ēdiena termometrs

Ēdienu kategorijas		Līmenis un piederumi	Daudzums	Gatavošanas laika informācija
ZVIS	Cepta vesela zivs	Vesela zivs 	0,2 - 1,5 kg *	
	Zivs sāls garozā	Zivs sāls garozā 	0,2 - 1,5 kg *	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pievienojet ķiplokus un garšvielas pēc saviem ieskatiem
	Ceptas filejas	Svaigas filejas 	0,5 - 3 cm	
		Saldētas filejas 	0,5 - 3 cm	
	Grilētas jūras veltes	Eskalopi 	viena panna	Pārkāljet ar rīvmaizi un pievienojet eļļu, ķiplokus, piparus un pētersīlus
		Mīdiju gratēns 	viena panna	
		Gardeles 	viena panna	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pievienojet ķiplokus un garšvielas pēc saviem ieskatiem
		Gardeles 	viena panna	
DĀRZENI	Cepti dārzeņi	Kartupeļi 	500 - 1500 g	Pirms likšanas cepeškrāsnī sagrieziet gabaliņos, pievienojet eļļu, sāli un zaļumus
		Pildīti dārzeņi 	100 - 500 g katrs	Ieziediet ar eļļu un ieberzējiet ar sāli un pipariem. Pievienojet ķiplokus un garšvielas pēc saviem ieskatiem
		Citi dārzeņi 	500 - 1500 g	
	Dārzeņi panējumā	Kartupeļi 	1 panna	Pirms likšanas cepeškrāsnī sagrieziet gabaliņos, pievienojet eļļu, sāli un zaļumus
		Tomāti 	1 panna	Pārkāljet ar rīvmaizi un pievienojet eļļu, ķiplokus, piparus un pētersīlus
		Pipari 	1 panna	Sagatavojiet atbilstoši savai iecienītākajai kulinārijas receptei. Lai panāktu teicamu apbrūnījumu, pārkaisiet ar sieru
		Brokolī 	1 panna	Sagatavojiet atbilstoši savai iecienītākajai kulinārijas receptei.
		Ziedkāposti 	1 panna	Pārlejiet ar bešamela mērci un pārkaisiet ar sieru, lai panāktu teicamu apbrūnījumu
		Citi 	1 panna	
KŪKAS UN KONDITOREJAS IZSTRĀDĀJUMI	Briestošas kūkas	Biskvīta kūka skārda formā 	500 - 1200 g*	Iejauciet 500–900 g beztauku mīklas biskvitkūkai. Iepildiet ietaukotā un ar cepšanas papīru izklātā cepešpannā
		Briestoša augļu kūka skārda formā 	500 - 1200 g*	Iejauciet pīrāgu mīklu saskaņā ar savu iecienītāko kulinārijas recepti, izmantojot sasmalcinātus vai šķēlēs sagrieztus svaigus augļus. Iepildiet ietaukotā un ar cepšanas papīru izklātā cepešpannā
		Briestoša šokolādes kūka skārda formā 	500 - 1200 g*	Iejauciet 500–900 g beztauku mīklas biskvitkūkai. Iepildiet ietaukotā un ar cepšanas papīru izklātā cepešpannā
	Konditorejas izstrādājumi un pildīti pīrägi	Biskvīta kūka cepešpannā 	500 - 1200 g*	Iejauciet 500–900 g beztauku mīklas biskvitkūkai. Iepildiet ietaukotā cepešpannā
		Cepumi 	200–600 g	Iejauciet mīku no 500 g miltu, 200 g sālīta sviesta, 200 g cukura un 2 olām. Pievienojet augļu esenci garšai. Ľaujiet atdzist. Vienmērīgi izklājiet mīku un piešķiriet tai vajadzīgo formu. Lieciet cepumus uz cepešpannas
		Kruasāni (svaigi) 	viena panna	Vienmērīgi izvietojiet uz cepešpannas. Pirms pasniegšanas ļaujiet atdzist
SĀLĀS KŪKAS	Plaucētā mīkla	Plaucētā mīkla 	viena panna	
		Pīrāga skārda forma 	400 - 1600 g	Iejauciet mīku no 500 g miltu, 200 g sālīta sviesta, 200 g cukura un 2 olām. Pievienojet augļu esenci garšai. Ľaujiet atdzist. Vienmērīgi izklājiet mīku un ievietojiet veidnē. Iepildiet ievārījumu un gatavojet
		Strūdele 	400 - 1600 g	Sagatavojiet maisījumu no ābolu kubīniem, ciedru riekstiem, kanēļa un muskatriegsta. Lieciet pannā nedaudz sviesta, apkaisiet ar cukuru un cepiet 10-15 minūtes. Ļerullējiet mīklā un salocet ārējo daļu
	Pīrägs ar augļu pildījumu	Pīrägs ar augļu pildījumu 	500 - 2000 g	Izvietojiet pīrāgu traukā mīku un pārkaisiet apakšu ar maizes drupatām, lai absorbētu augļu sulu. Pievienojet gabaliņos sagrieztus augļus un pārkaisiet ar cukuru un kanēli
		SĀLĀS KŪKAS 	800 - 1200 g	Rindojet pīrāgu 8–10 porcijsām ar mīklu un caurduriet to ar dakšīnu, pildiet mīklu atbilstoši iecienītajai receptei

Ēdienu kategorijas	Līmenis un piederumi	Daudzums	Gatavošanas laika informācija
MAIZE	Rolli		lejauciet mīklu atbilstoši savai iecienītākajai baltmaizes pagatavošanas receptei. Veidojiet kukulišus pirms raudzēšanas. Raudzēšanai izmantojiet atbilstošo cepeškrāsns funkciju
	Vidēja izmēra maize		lejauciet mīklu atbilstoši savai iecienītākajai receptei un lieciet uz cepešpannas
	Sendviču maize skārda formā		lejauciet mīklu atbilstoši savai iecienītākajai baltmaizes pagatavošanas receptei. Ievietojiet maizes traukā pirms mīklas uzrūgšanas. Raudzēšanai izmantojiet atbilstošo cepeškrāsns funkciju
	Liela maize		lejauciet mīklu atbilstoši savai iecienītākajai receptei un lieciet uz cepešpannas
	Bagetes		lejauciet mīklu atbilstoši savai iecienītākajai baltmaizes pagatavošanas receptei. Veidojiet bagetes kukulišus pirms raudzēšanas. Raudzēšanai izmantojiet atbilstošo cepeškrāsns funkciju
PICA	Īpaša maize		lejauciet mīklu atbilstoši savai iecienītākajai receptei un lieciet uz cepešpannas
	Plāna pica		lejauciet picas mīklu no 150 ml ūdens, 15 g rauga, 200 – 225 g miltu, eļļas un sāls. Raudzējiet, izmantojot atbilstošo cepeškrāsns funkciju. Izklājet mīklu uz viegli ietaukotas cepešpannas. Pievienojet garnējumu, piemēram, tomātus, mocarellas sieru un šķirnīki
	Bieza pica		apaļa panna
	Saldēta pica	    	apaļa panna 1 - 4 kārtas Izņemiet no iepakojuma. Izvietojiet vienmērīgi uz metāla režģa

PIDERUMI						
Stieplu plaukts		Paplāte vai kūkas veidne uz stieplu plaukta	Notekpaplāte/cepešpanna vai paplāte uz stieplu plaukta	Notekpaplāte/cepešpanna	Cepešpanna ar 500 ml ūdens	Ēdiena termometrs

# TĪRĪŠANA UN APKOPE

Pārliecinieties, ka pirms ierīces apkopes darbu veikšanas tā ir atdzisusi.  
Neizmantojiet tvaika tīrītājus.

Neizmantojiet abrazīvus priekšmetus un abrazīvus/kodīgus tīrīšanas līdzekļus, jo tie var sabojāt ierīces virsmas.

Izmantojiet virtuves cimdus. Pirms jebkādu apkopes darbu veikšanas cepeškrāsns ir jāatvieno no elektrotīkla.

## ĀRĒJĀS VIRSMAS

- Tīriet virsmas ar mitru mikrošķiedras drānu. Ja tās ir ļoti netīras, pievienojet ūdenim dažus pilienus mazgājamā līdzekļa ar neitrālu pH līmeni. Noslaukiet virsmu ar sausu drānu.
- Nelietojiet kodīgus vai abrazīvus mazgājamos līdzekļus. Ja kāds no šiem produktiem nejausi nonāk saskarē ar ierīces virsmām, nekavējoties notīriet to ar mitru mikrošķiedras drānu.

## IEKŠĒJĀS VIRSMAS

- Pēc katras lietošanas reizes ļaujiet cepeškrāsnij atdzist, un to ieteicams tīrīt, kamēr krāsns ir vēl nedaudz silta, lai notīriju sakrājušos netīrumus un ēdiena paliekas Lai izķāvētu kondensātu, kas

radies, gatavojojot ēdienu ar lielu ūdens saturu, ļaujiet krāsnij pilnībā atdzist un tad izslaukiet to ar drānu vai sūkli.

- leslēdziet funkciju "Paštīrīšana", lai pilnībā notīriju iekšējās virsmas.
- Tīriet durvju stiklu ar piemērotu šķidro mazgāšanas līdzekli.
- Lai atvieglotu tīrīšanu, krāsns durtiņas var izņemt.

## PIEDERUMI

- Iemērciet piederumus ūdenī ar mazgāšanas līdzekli tūlīt pēc to lietošanas; bet, ja tie vēl ir karsti, izmantojiet virtuves cimdus. Ēdiena paliekas var viegli notīrīt ar suku vai sūkli.

## SPULDZES NOMAINA

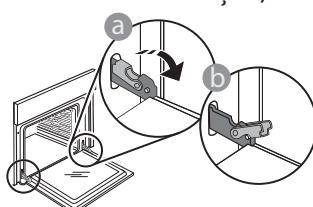
- Atvienojet cepeškrāsnī no elektrotīkla.
- Atskrūvējiet spuldzes vāciņu, nomainiet spuldzīti un vāciņu uzskrūvējiet atpakaļ.
- Pievienojet cepeškrāsnī elektrotīklam.

Lūdzu, ķemiet vērā: Izmantojiet tikai 20-40 W/230 ~ V tips G9, T300°C halogēna spuldzes. Ierīcē uzstādītā spuldzīte ir speciāli

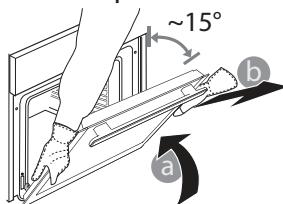
paredzēta sadzīves tehnikai un nav piemēota izmantošanai kā līdzeklis telpu izgaismošanai (EK Regula 244/2009). Gaismas spuldze ir iespējams iegādāties, sazinoties ar pēcpārdošanas centru. Neņemiet spuldzes ar kailām rokām, jo jūsu pirkstu nospiedumi var tās sabojāt. Neizmantojiet cepeškrāsnī, ja nav uzlikts spuldzes vāciņš.

## DURVJU IZŅEMŠANA UN ATKĀRTOTA IEVIETOŠANA

- Lai izņemtu durvis, pilnībā tās atveriet un nolaidiet lamatiņas, līdz tās ir bloķētā pozīcijā.

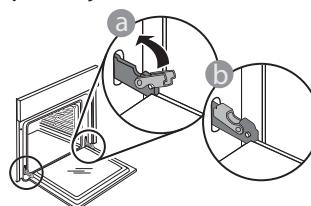


- Aizveriet durvis, cik vien tas ir iespējams. Ar abām rokām stingri turiet durvis – neceliet tās aiz roktura. Izņemiet durvis, turpinot tās vērt ciet un vienlaikus velket uz augšu, līdz tās atbrīvojas no savas ligzdas. Nolieciet durvis malā, atbalstot tās uz mīkstas pamatnes.

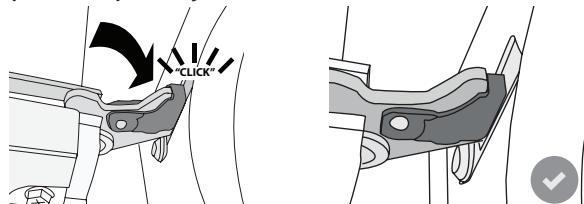


Ievietojiet atpakaļ durvis virzot tās gar cepeškrāsnī, novietojot lamstiņu āķīsus preti to vietām un nostiprinot augšējo daļu īstajā pozīcijā.

- Nolaidiet durvis un tad pilnībā atveriet tās. Nolaidiet lamatiņas to sākotnējā pozīcijā: Pārliecinieties, ka tās tiek nolaistas līdz zemākajai pozīcijai.



- Ar nelielu spiedienu pārbaudiet, vai lamatiņas ir pareizā pozīcijā.



- Pamēģiniet aizvērt durvis un pārliecināties, ka tās ir vienā līmenī ar vadības paneli. Ja nav, atkārtojiet augstāk minētos soļus: ja durvis nedarbojas pareizi, tās var tikt bojātas.

# WIFI BUJ

## Kādi Wi-Fi protokoli tiek atbalstīti?

Uzstādītais Wi-Fi adapteris atbalsta Wi-Fi b/g/n Eiropas valstīs.

## Kādi iestatījumi jākonfigurē maršrutētāja programmatūrā?

Nepieciešami šādi maršrutētāja iestatījumi: iespējota 2,4 GHz frekvence, Wi-Fi b/g/n, aktivizēts DHCP un NAT.

## Kāda WPS versija tiek atbalstīta?

WPS 2.0 vai jaunāka. Pārbaudiet maršrutētāja dokumentāciju.

## Vai pastāv atšķirības, lietojot viedtālruni (vai planšetdatoru) ar Android sistēmu vai iOS?

Varat izmantot jebkuru operētājsistēmu; atšķirību nav.

## Vai var izmantot mobilo 3G piesaisti maršrutētāja vietā?

Jā, taču mākoņpakalpojumi paredzēti pastāvīgi pievienotām ierīcēm.

## Kā pārbaudīt, vai darbojas mājas interneta savienojums un ir ieslēgta bezvadu funkcija?

Tīklu ir iespējams atrast, izmantojot viedierīci. Pirms mēģināt atrast tīklu, atspēojiet citus datus savienojumus.

## Kā pārbaudīt, vai ierīce ir pievienota mājas bezvadu tīklam?

Atveriet maršrutētāja konfigurācijas sadaļu (skatiet maršrutētāja rokasgrāmatu) un pārbaudiet, vai ierīces MAC adrese ir norādīta bezvadu pievienoto ierīču lapā.

## Kur atrast ierīces MAC adresi?

Nospiediet  , pēc tam pieskarieties  WiFi vai skatiet uz savas elektroierīces: uz tās jābūt apzīmējumam ar SAID un MAC adresēm. Mac MAC adresē ir ciparu un burtu kombinācija, sākot ar "88:e7".

## Kā pārbaudīt, vai ir ieslēgta ierīces bezvadu funkcija?

Lai noskaidrotu, vai ierīces tīkls ir atpazīts un ir izveidots savienojums ar mākonī, izmantojiet savu viedierīci un lietotni 6<sup>th</sup> Sense Live.

## Vai pastāv kādi apstākļi, kas var traucēt signālam sasniegt ierīci?

Pārbaudiet, vai ierīces, ko pievienoja, neizmanto visu pieejamo joslas platumu.

Pārbaudiet, vai jūsu pievienoto ierīču, kurās iespējots Wi-Fi, skaits nepārsniedz maksimālo maršrutētāja ierobežojumu.

## Cik tālu maršrutētājam jāatrodas no cepeškrāsns?

Parasti Wi-Fi signāls ir pietiekami spēcīgs, lai aptvertu dažas telpas, taču signāla stiprums ir atkarīgs no sienu izgatavošanas materiāla. Signāla stiprumu var pārbaudīt, novietojot viedierīci blakus ierīcei.

## Kas jādara, ja nevar izveidot bezvadu savienojumu ar ierīci?

Lai palielinātu mājas Wi-Fi pārkājumu, varat izmantot īpašas ierīces, piemēram, piekluves punktus, Wi-Fi atkārtotājus un elektrolīnijas tiltus (nav ierīces komplektā).

## Kā noskaidrot savu bezvadu tīkla nosaukumu un paroli?

Skatiet maršrutētāja dokumentāciju. Maršrutētāja etiķetē parasti norādīta informācija, lai atvērtu ierīces iestatīšanas lapu, izmantojot pievienoto ierīci.

## Kā jārīkojas, ja maršrutētājs izmanto apkārtnes Wi-Fi kanālu?

Iestatiet, lai maršrutētājs izmanto mājas Wi-Fi kanālu.

## Kā jārīkojas, ja displejā parādās , vai ierīce nespēj izveidot stabili savienojumu ar mājas maršrutētāju?

Ierīce var būt veiksmīgi pievienota maršrutētājam, taču savienojums ar internetu netiek izveidots. Lai izveidotu savienojumu starp ierīci un internetu, pārbaudiet maršrutētāja un/vai operatora iestatījumus.

Maršrutētāja iestatījumi: jābūt ieslēgtam NAT, ugunsmūrim un DHCP jābūt konfigurētam pareizi. Atbalstītais paroles šifrēšanas režīms: WEP, WPA, WPA2. Lai izmēģinātu citu šifrēšanas veidu, skatiet maršrutētāja rokasgrāmatu.

Operatora iestatījumi: ja jūsu interneta pakalpojumu sniedzējs ir noteicis to konkrētu MAC adrešu skaitu, kas var izveidot savienojumu ar internetu, iespējams, ka nevarēsit pievienot ierīci mākonim. Ierīces MAC adrese ir ierīces unikālais identifikators. Lūdzu, sazinieties ar savu interneta pakalpojumu sniedzēju, lai uzzinātu, kā pievienot internetam ierīces, kas nav dators.

## Kā pārbaudīt, vai dati tiek pārraidīti?

Pēc tīkla iestatīšanas, izslēdziet strāvas padevi, uzgaidiet 20 sekundes un tad atkal ieslēdziet cepeškrāsns. Pārbaudiet, vai lietotne uzrāda ierīces UI statusu.

Dažu iestatījumu parādīšanai lietotnē nepieciešamas vairākas sekundes.

## Kā mainīt savu Whirlpool kontu, saglabājot savienojumu ar ierīcēm?

Varat izveidot jaunu kontu, taču, ņemiet vērā, ka ierīces vispirms jānomaine no vecā konta, pirms to pievienošanas jaunajam kontam.

## Es nomainīju maršrutētāju. Kā jārīkojas?

Varat saglabāt vai nu tos pašus iestatījumus (tīkla nosaukumu un paroli), vai dzēst iepriekšējos ierīces iestatījumus un konfigurēt tos vēlreiz.

# PROBLĒMU RISINĀŠANA

Problēma	Iespējamais cēlonis	Risinājums
Krāsns nedarbojas.	Strāvas pārrāvums. Atvienojiet no elektrotīkla.	Pārbaudiet, vai elektrotīklā ir strāva un vai cepeškrāsns ir pievienota elektrības padevei. Izslēdziet cepeškrāsns un vēlreiz ieslēdziet to, lai redzētu, vai klūme ir novērsta.
Ekrānā redzams burts „F” un skaitlis vai burts.	Cepēškrāsns nedarbojas.	Sazinieties ar tuvāko pēcpārdošanas servisu un nosauciet numuru, kas norādīts pēc burta „F”. Nospiediet  , pieskarieties  un pēc tam atlasiet „Factory Reset” (Atstatīšana uz rūpnicas iestatījumiem). Visi saglabātie iestatījumi tiks izdzēsti.
Mājās tiek pārtraukta elektroapgāde.	Nepareizs elektroapgādes iestatījums.	Pārliecinieties, vai minimālā mājas elektrotīkla jauda ir vismaz 3 kW. Ja tā nav, samaziniet jaudu uz 13 ampēriem. Lai mainītu, nospiediet  , atlasiet  „Citi režīmi”, pēc tam atlasiet „Barošanas”.
Cepēškrāsns neiesilst.	Ir ieslēgts demonstrācijas režīms.	Nospiediet  , pieskarieties  „Informācija”, tad atlasiet „Saglabāt demo režīmu”, lai izietu.
Ekrānā ir redzama ikona  .	WiFi maršrutētājs ir izslēgts. Maršrutētāja iestatītie rekvizīti ir mainīti. Kas jādara, ja nevar izveidot bezvadu savienojumu ar ierīci. Krāsns nespēj nodrošināt stabīlu savienojumu ar mājas tīklu. Savienošana netiek atbalstīta.	Pārliecinieties, vai WiFi maršrutētājs ir pieslēgts internetam. Pārliecinieties, vai WiFi signāls ierīces tuvumā ir pietiekami stiprs. Mēģiniet pārstartēt maršrutētāju. Skatiet punktu „BUJ WiFi” Ja ir mainīti jūsu mājas bezvadu tīkla rekvizīti, veiciet savienošanu pārī ar tīklu: Nospiediet  , pieskarieties  „WiFi” un pēc tam atlasiet „Pieslēgties tīklam”.
Savienošana netiek atbalstīta.	Tālvadības iespējošana jūsu valstī nav atļauta.	Pirms iegādes pārliecinieties, vai jūsu valstī ir atļauta elektroierīču tālvadība.

